

**TÒA ÁN NHÂN DÂN  
HUYỆN MỘC CHÂU  
TỈNH SƠN LA**

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM  
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Bản án số: 36/2020/HS-ST  
Ngày 19 tháng 11 năm 2020

**NHÂN DANH**

**NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM  
TÒA ÁN NHÂN DÂN HUYỆN MỘC CHÂU, TỈNH SƠN LA**

***- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:***

*Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa:* Ông Đào Ngọc Hà.

*Các Hội thẩm nhân dân:* Bà Nguyễn Thị Bích Hòa, ông Tường Duy Bình.

***- Thư ký phiên tòa:*** Ông Nguyễn Bình Phương – Thư ký Tòa án nhân dân huyện Mộc Châu, tỉnh Sơn La.

***- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Mộc Châu, tỉnh Sơn La tham gia phiên tòa:*** Bà Lý Hoàng Linh- Kiểm sát viên.

Ngày 19 tháng 11 năm 2020, tại trụ sở Tòa án nhân dân huyện Mộc Châu , tỉnh Sơn La, xét xử công khai vụ án hình sự sơ thẩm thụ lý số: 32/2020/TLST-HS ngày 06 tháng 11 năm 2020, theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số: 36/2020/QĐXXST - HS ngày 09 tháng 11 năm 2020 đối với bị cáo:

**Lê Hồng L** (tên gọi khác Lê Anh V), sinh năm 1990 tại huyện Mộc Châu, tỉnh Sơn La; nơi cư trú: Tiểu khu X, thị trấn M, huyện Mộc Châu, tỉnh Sơn La; giới tính: Nam; tôn giáo: Không; Quốc tịch: Việt Nam; dân tộc: Kinh; trình độ văn hoá: Lớp 12/12; nghề nghiệp: Lao động tự do; đảng phái, đoàn thể: Không; con ông Lê Tiến D, sinh năm 1959; con bà Phạm Thị H, sinh năm 1960; vợ Hoàng Thị H, sinh năm 1992, có 02 con; tiền án, tiền sự: Không.

Nhân thân: Ngày 01/12/2015 Tòa án nhân dân huyện Mộc Châu, tỉnh Sơn La áp dụng biện pháp xử lý hành chính đưa vào cơ sở cai nghiện bắt buộc với thời hạn 24 tháng, chấp hành xong ngày 01/12/2017 (đã được xóa tiền sự).

Bị cáo bị bắt tạm giữ, tạm giam từ ngày 04/10/2020 cho đến nay, có mặt.

*-Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan:* Hoàng Thị H, sinh năm 1992; Nơi cư trú: Tiểu khu X, thị trấn M, huyện Mộc Châu, tỉnh Sơn La; có mặt.

**NỘI DUNG VỤ ÁN:**

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Khoảng 12 giờ 30 phút ngày 04/10/2020, Lê Hồng L điều khiển xe máy biển kiểm soát 26G1-147.29 của gia đình đến bản Co Sung, xã Đông Sang, huyện Mộc Châu để tìm mua ma túy sử dụng, đến nơi L gặp và hỏi mua của một người đàn ông dân tộc Mông không quen biết được 12 viên hồng phiến gói trong 02 túi nilon màu xanh với giá 600.000 đồng, có được ma túy Linh cất giấu gói ma túy trong người rồi điều khiển xe máy đi về. Khi đến bản Tự Nhiên, xã Đông Sang thì bị tổ công tác Công an xã Đông Sang kiểm tra phát hiện và thu giữ: 02 túi nilon màu xanh, mỗi túi đựng 06 viên nén màu hồng, tổng là 12 viên hồng phiến; 01 xe máy biển kiểm soát 26G1-147.29, 01 đăng ký xe máy mang tên Hoàng Thị Hòa.

Ngày 04/10/2020, cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Mộc Châu đã tiến hành mở niêm phong, cân tịnh xác định khối lượng 12 viên nén màu hồng nghi là ma túy thu giữ của Lê Hồng L được 1,20 gam, lấy 0,51 gam làm mẫu gửi trung cầu giám định, mẫu ký hiệu L.

Tại kết luận giám định số 1538 ngày 06/10/2020 của phòng Kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Sơn La kết luận: Mẫu gửi giám định ký hiệu L là ma túy; loại Methamphetamine, khối lượng mẫu gửi giám định là 0,51 gam; tổng khối lượng ma túy thu giữ là 1,20 gam, loại Methamphetamine.

Tại bản cáo trạng số 186/CT-VKS ngày 06 tháng 11 năm 2020 của Viện Kiểm sát nhân dân huyện Mộc Châu, tỉnh Sơn La truy tố Lê Hồng L về tội: Tàng trữ trái phép chất ma túy, theo điểm c khoản 1 Điều 249 Bộ luật Hình sự.

Tại phiên tòa, đại diện Viện kiểm sát giữ quyền công tố luận tội, giữ nguyên quyết định truy tố và đề nghị Hội đồng xét xử: Tuyên bố bị cáo Lê Hồng L phạm tội: Tàng trữ trái phép chất ma túy.

- Áp dụng điểm c khoản 1 Điều 249; điểm s khoản 1, khoản 2 Điều 51 Bộ luật Hình sự. Xử phạt bị cáo Lê Hồng L từ 18 tháng tù đến 21 tháng tù. Không áp dụng hình phạt bổ sung (Phạt tiền) đối với bị cáo.

- Về vật chứng: Căn cứ điểm c khoản 1 Điều 47 Bộ luật Hình sự; điểm a, c khoản 2; điểm b khoản 3 Điều 106 Bộ luật Tố tụng hình sự:

Tịch thu tiêu hủy: 01 phong bì niêm phong, bên trong đựng 0,69 gam Methamphetamine và gói niêm phong ban đầu; 01 phong bì niêm phong bên ngoài ghi Test thử ma túy của Lê Hồng L.

Chấp nhận Cơ quan cảnh sát điều tra Công an huyện Mộc Châu trả lại cho chị Hoàng Thị H 01 xe máy biển kiểm soát 26G1-147.29 quản lý, sử dụng.

Bị cáo phải chịu án phí hình sự sơ thẩm theo quy định của pháp luật.

Sau khi đại diện Viện kiểm sát phát biểu quan điểm xử lý các vấn đề của vụ án, bị cáo và người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan đến vụ án hoàn toàn nhất trí

với quan điểm của đại diện Viện Kiểm sát. Bị cáo có lời nói sau cùng xin được giảm nhẹ mức hình phạt và không áp dụng hình phạt bổ sung đối với bị cáo.

### **NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:**

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] *Về tố tụng*: Hành vi, quyết định tố tụng của cơ quan điều tra Công an huyện Mộc Châu, Điều tra viên, Viện kiểm sát nhân dân huyện Mộc Châu, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định của Bộ luật Tố tụng hình sự. Quá trình điều tra và tại phiên tòa bị cáo, người có quyền lợi nghĩa vụ liên quan đến vụ án không có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định của cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó, các hành vi, quyết định tố tụng của cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đều hợp pháp.

[2] *Về tội danh*: Tại phiên tòa bị cáo Lê Hồng L khai nhận toàn bộ hành vi phạm tội của mình như đã khai tại cơ quan điều tra, số ma túy bị thu giữ là Methamphetamine, có tổng khối lượng 1,20 gam, nguồn gốc do ngày 04/10/2020 bị cáo mua của người đàn ông dân tộc Mông không quen biết, với giá 600.000 đồng mục đích để sử dụng cho bản thân. Bị cáo khẳng định việc khai báo tại cơ quan điều tra và tại phiên tòa ngày hôm nay là hoàn toàn tự nguyện và đúng với hành vi bị cáo đã thực hiện.

Xét lời khai của bị cáo phù hợp với biên bản bắt người phạm tội quả tang do tổ công tác Công an xã Đông Sang, huyện Mộc Châu, tỉnh Sơn La lập hồi 14 giờ, ngày 04/10/2020; biên bản thu giữ vật chứng, biên bản mở niêm phong xác định khối lượng lấy mẫu giám định, bản kết luận giám định số 1538 ngày 06/10/2020 của phòng Kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Sơn La kết luận là chất ma túy, loại Methamphetamine. Lời khai của bị cáo phù hợp với lời khai của người chứng kiến và các tài liệu, chứng cứ của cơ quan điều tra đã thu thập được trong hồ sơ.

[3] *Khung hình phạt áp dụng*: Bị cáo tàng trữ khối lượng 1,20 gam chất ma túy, loại chất Methamphetamine, đã vi phạm điểm c khoản 1 Điều 249 Bộ luật Hình sự, có mức hình phạt tù từ 01 năm đến 05 năm.

Về tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự: Không có.

Về tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự: Quá trình điều tra và tại phiên tòa bị cáo thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải, bị cáo có bố đẻ được Bộ trưởng Quốc phòng tặng Bằng khen là các tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự quy định tại điểm s khoản 1, khoản 2 Điều 51 Bộ luật Hình sự.

Về nhân thân: Bị cáo là đối tượng nghiện chất ma túy, đã có 01 tiền sự (đã được xóa tiền sự), nhận thức biết rõ tác hại của ma túy bị Nhà nước nghiêm cấm,

coi thường pháp luật nên cố ý phạm tội nghiêm trọng. Hội đồng xét xử xét thấy cần cách ly bị cáo ra ngoài xã hội một thời gian để giáo dục bị cáo trở thành người làm ăn lương thiện, có ích cho xã hội, mới đảm bảo tính chất nghiêm minh của pháp luật, giáo dục và phòng ngừa chung nhất là công tác phòng chống tội phạm nói chung và tội phạm về ma túy trong giai đoạn hiện nay.

[4] *Về hình phạt bổ sung* : Theo quy định tại khoản 5 Điều 249 Bộ luật Hình sự quy định người phạm tội còn có thể bị phạt tiền từ 5.000.000 đồng đến 500.000.000 đồng. Hội đồng xét xử xét thấy: Quá trình điều tra và xét hỏi công khai tại phiên tòa thấy rằng bị cáo không có tài sản có giá trị nên không áp dụng hình phạt bổ sung (Phạt tiền) đối với bị cáo là phù hợp.

[5] *Về vật chứng*:

Đối với: 01 phong bì niêm phong đựng 0,69 gam Methamphetamine và gói niêm phong ban đầu; 01 phong bì niêm phong bên ngoài ghi Test thử ma túy của Lê Hồng L. Xét là vật bị Nhà nước cấm tàng trữ, lưu hành, cùng vật không còn giá trị sử dụng nên cần tịch thu tiêu hủy.

Đối với 01 xe máy nhãn hiệu Honda Wave biển kiểm soát 26G1-147.29 thu giữ của bị cáo Lê Hồng L. Quá trình điều tra và tại phiên tòa xác định chiếc xe máy là tài sản hợp pháp của chị Hoàng Thị H (vợ bị cáo). Việc bị cáo L sử dụng xe máy làm phương tiện phạm tội chị H không biết nên không có lỗi, Cơ quan điều tra Công an huyện Mộc Châu đã trao trả cho chị H quản lý, sử dụng là có căn cứ, cần chấp nhận.

[6] *Về các vấn đề khác*:

Đối với người đàn ông dân tộc Mông đã bán ma túy cho Lê Hồng L như bị cáo đã khai, quá trình điều tra không xác định được lai lịch, địa chỉ, do đó không có căn cứ điều tra làm rõ, vì vậy buộc bị cáo phải chịu trách nhiệm trước pháp luật về toàn bộ số ma túy bị thu giữ.

[7] *Về án phí*: Bị cáo phải chịu án phí theo quy định của pháp luật.

[8] Thời hạn tạm giam của bị cáo còn dưới 45 ngày do đó Hội đồng xét xử ra quyết định tạm giam 45 ngày để đảm thi hành án.

Vì các lẽ trên,

### **QUYẾT ĐỊNH:**

1. Căn cứ điểm c khoản 1 Điều 249; điểm s khoản 1, khoản 2 Điều 51 Bộ luật Hình sự.

Tuyên bố bị cáo Lê Hồng L (tên gọi khác Lê Anh V) phạm tội: Tàng trữ trái phép chất ma túy. Xử phạt bị cáo Lê Hồng L (tên gọi khác Lê Anh V) 18 (Mười tám) tháng tù. Thời hạn tù tính từ ngày 04/10/2020.

Không áp dụng hình phạt bổ sung (Phạt tiền) đối với bị cáo.

2. Về vật chứng: Căn cứ điểm c khoản 1 Điều 47 Bộ luật Hình sự; điểm a, c khoản 2; điểm b khoản 3 Điều 106 Bộ luật Tố tụng hình sự:

Tịch thu tiêu hủy:

01 (Một) phong bì niêm phong đựng 0,69 gam Methamphetamine và gói niêm phong ban đầu; 01 (Một) phong bì niêm phong bên ngoài ghi Test thử ma túy của Lê Hồng L.

Chấp nhận Cơ quan cảnh sát điều tra Công an huyện Mộc Châu đã trả cho chị Hoàng Thị H: 01 xe máy nhãn hiệu Honda Wave biển kiểm soát 26G1-147.29 quản lý, sử dụng.

3. Về án phí: Căn cứ khoản 2 Điều 136 Bộ luật Tố tụng hình sự; khoản 1 Điều 21; điểm a khoản 1 Điều 23 Nghị quyết số 326/2016 UBTVQH 14, ngày 30/12/2016 của Ủy ban Thường vụ Quốc hội, quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án.

Bị cáo Lê Hồng L phải chịu 200.000 đồng (Hai trăm nghìn đồng) án phí hình sự sơ thẩm.

Bị cáo, người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan đến vụ án được quyền kháng cáo trong hạn 15 ngày, kể từ ngày tuyên án sơ thẩm (Ngày 19/11/2020).

**Nơi nhận:**

- TAND tỉnh Sơn La;
- VKSND tỉnh Sơn La ;
- Sở tư pháp tỉnh Sơn La;
- VKSND huyện Mộc Châu;
- Công an huyện Mộc Châu;
- Chi cục THA huyện Mộc Châu;
- THAHS;
- Bị cáo; NLQ;
- Lưu: Hồ sơ, án văn.

**T.M HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM**  
**Thẩm phán – Chủ tọa phiên tòa**

(Đã ký)

**Đào Ngọc Hà**